



МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ

Департамент загальної середньої та дошкільної освіти

пр. Перемоги, 10 м. Київ, 01135, тел.(044)481-47-69, факс (044)481-47-69, E-mail: dzsdo@mon.gov.ua

29092017 № 2.2-2357

Олексій Півторак

Шановний пане Олексію Півторак!

Департаментом загальної середньої та дошкільної освіти Міністерства освіти і науки України розглянуто Ваш запит на отримання публічної інформації від 26.09.2017.

Повідомляємо, що відповідь на питання, зазначені у запиті, надано Вам у листі департаменту загальної середньої та дошкільної освіти Міністерства освіти і науки України від 31.08.2017 № 2.2-2048 (копія додається) та надіслано на електронну адресу вказану у запиті.

Додаток: 13 арк.

З повагою,

Заступник директора департаменту

С. М. Дятленко



МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ

Департамент загальної середньої та дошкільної освіти

пр. Перемоги, 10 м. Київ, 01135, тел.(044)481-47-69, факс (044)481-47-69, E-mail: dzsdo@mon.gov.ua

31082017 ~ 2.2-2048

Олексій Півторак

Шановний пане Олексію Півторак!

Департаментом загальної середньої та дошкільної освіти Міністерства освіти і науки України розглянуто Ваш запит на отримання публічної інформації від 29.08.2017.

Повідомляємо таке:

1. У 2016/2017 н. р. в Україні відповідно до законодавства функціонували загальноосвітні навчальні заклади з навчанням українською мовою, а також загальноосвітні навчальні заклади з навчанням мовами національних меншин.

2. Міністерством для подання Державній службі статистики формується зведена інформація в цілому по Україні з питань діяльності денних загальноосвітніх навчальних закладів, у тому числі, відомості про мови навчання та вивчення мови як предмета у загальноосвітніх навчальних закладах (додається).

Ця інформація формується на основі зведеної інформації за регіонами, що подається відділу інформаційних та аналітичних систем Інституту освітньої аналітики Міністерства освіти і науки України, головним управлінням статистики в областях, м. Києві в цілому по території та в розрізі районів (за узгодженим колом показників), форм власності і підпорядкування, департаментами (управліннями) освіти і науки обласних, Київської міської державних адміністрацій відповідно до форм звітності з питань діяльності денних загальноосвітніх навчальних закладів та інструкцій щодо їх заповнення, затверджених наказом Міністерства освіти і науки України від 08.07.2016 № 813 «Про затвердження форм звітності з питань діяльності денних загальноосвітніх навчальних закладів та інструкцій щодо їх заповнення», зареєстрованого в Міністерстві юстиції України 28.07.2016 за № 1056/29186 та відповідно до форми зведеної таблиці Д-7-8 «Відомості про мови навчання та вивчення мови як предмета у загальноосвітніх навчальних закладах», затвердженої наказом Міністерства освіти і науки України від 27.09.2016 № 1158.

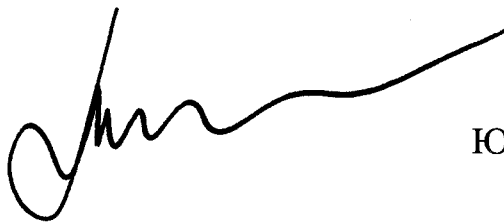
3, 4. Показниками у зведених формах звітності не передбачено зазначення місцезнаходження конкретного загальноосвітнього навчального закладу та кількості учнів у ньому, які навчаються мовою національної

меншини. Розпорядниками цієї інформації є відповідні місцеві органи управління освітою.

Додаток: 11 арк.

З повагою,

Директор департаменту



Ю. Г. Кононенко

ЗВІТНІСТЬ
Відомості про мови навчання та вивчення мови як предмета
у загальноосвітніх навчальних закладах

(без спеціальних шкіл (шкіл-інтернатів)
на початок 2016/2017 навчального року (за станом на 5 вересня)

Зведена таблиця

Д-7-8
(річна)

ЗАТВЕРДЖЕНО

Наказ Міністерства освіти і науки
від 27.09.2016 № 1158

Подають:	Термін подання
відділи (управління) освіти райдержадміністрацій та міськвиконкомів - Міністерству освіти і науки, молоді та спорту Автономної Республіки Крим, управлінням освіти і науки обласних, Київської та Севастопольської міських держадміністрацій;	не пізніше 25 вересня
Міністерство освіти і науки, молоді та спорту Автономної Республіки Крим, управління освіти і науки обласних, Київської та Севастопольської міських держадміністрацій: - Міністерству освіти і науки, молоді та спорту України; - Головним управлінням статистики в Автономній Республіці Крим, областях, м.Києві та управлінням статистики в м.Севастополі;	не пізніше 1 жовтня
Міністерство освіти і науки, молоді та спорту України - Державній службі статистики України	не пізніше 2 листопада

Респондент:

Найменування організації-складача інформації ДУРС Держстату України
Міністерство освіти і науки України

Місцезнаходження Зведений по замовленню всіх міністерств і відомств та приватний заказник
(поштовий індекс, область, Автономна Республіка Крим, район, населений пункт, вулиця, провулок тощо, № будинку)

Форма власності державна + комунальна + приватна
(державна, комунальна, приватна)

Підпорядкування міська та сільська місцевості

I. Розподіл закладів за мовами навчання та учнів і класів у них

Мова навчання	№ рядка	Код мови	Кількість закладів, одиниць	у них учнів, осіб	Кількість класів у закладах, одиниць	Кількість класів за мовами навчання, од.	у тому числі		
							1-4-х класів	5-9-х класів	10-12-х класів
А	Б	В	1	2	3	4	5	6	7
Разом (сума ряд.02-14)	01	1	16365	3769962	199872	199872	83695	93255	22922
українська	02	2	15020	3201889	174807	182321	76309	85170	20842
англійська	03	3				36	17	15	4
болгарська	04	13				3	3		
кримськотатарська	05	15							
молдовська	06	18	3	452	31	173	65	83	25
польська	07	20	5	1212	62	90	34	42	14
російська	08	27	581	227024	9754	15204	6393	7004	1807
румунська	09	28	75	12892	823	1044	430	481	133
словацька	10	30				4	4		
угорська	11		71	12579	745	997	440	460	97
	12								
	13	х							
декілька мов	14	х	610	313914	13650	х	х	х	х

II. Відомості про заклади, в яких навчання ведеться двома і більше мовами

Мова навчання	№ рядка	Код мови	Закладів з українською та іншими мовами навчання	у них учнів, осіб	з них навчаються да-ною мовою	Закладів з російською та іншими мовами навчання	у них учнів, осіб	з них навчаються да-ною мовою
А	Б	В	1	2	3	4	5	6
Разом(сума рядків 02-17)	01	х	605	312016	312016	5	1898	1898
українська	02	1	х	х	174896	х	х	х
англійська	03	2	2	773	379			
болгарська	04	3	1	384	61			
кримськотатарська	05	13						
молдовська	06	15	10	3016	1952	3	805	289
польська	07	18	1	400	124	1	888	449
російська	08	20	542	294007	127893	х	х	1038
румунська	09	27	20	4614	3247			
словацька	10	28	1	363	145			
угорська	11	30	26	7248	3319	1	205	122
російська, кримськотатарська	12	21						
російська, румунська	13	22	1	836				
російська, угорська	14	23	1	375				
	15							
	16							
	17							

III. Розподіл учнів за мовами навчання

Мова навчання	№ рядка	Код мови	Учні, які навчаються цією мовою, осіб (сума граф 2-13)	у тому числі за класами											
				1-й клас	2-й клас	3-й клас	4-й клас	5-й клас	6-й клас	7-й клас	8-й клас	9-й клас	10-й клас	11-й клас	12-й клас
А	Б	В	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
українська	01	1	3376785	382271	385131	358320	343237	331013	309726	316346	311610	294571	172487	172058	15
англійська	02	2	379	37	53	53	44	28	38	38	32	31	19	6	
болгарська	03	3	61	35	26										
кримськотатарська	04	13													
молдовська	05	15	2693	235	261	288	261	280	236	239	259	259	207	168	
польська	06	18	1785	189	196	154	147	175	169	170	151	157	147	130	
російська	07	20	355955	38112	41780	40095	39371	35297	33831	33069	30324	28218	17610	18147	101
румунська	08	27	16139	1693	1676	1567	1518	1503	1526	1491	1471	1467	1060	1167	
словацька	09	28	145	40	40	32	33								
угорська	10	30	16020	1946	1981	1825	1616	1604	1444	1367	1397	1296	802	742	
	11														
Разом(сума ряд.01-11)	12	х	3769962	424558	431144	402334	386227	369900	346970	352720	345244	325999	192332	192418	116

IV. Розподіл закладів за мовами, що вивчаються як предмет та кількість класів (груп) у них (одиниць)

Мова, яка вивчається як предмет	№ рядка	Код мови	Кількість закладів, у яких вивчаються мови	у тому числі		
				закладів, у яких мови вивчаються поглиблено	закладів, у яких вивчаються друга мова	класів(груп), у яких вивчаються мови
А	Б	В	1	2	3	4
українська	01	1	2939	1142		22522
англійська	02	2	15530	1140	1490	241312
болгарська	03	3	46		1	506
гагаузька	04	6	5			61
іврит	05	7	30	8	16	355
іспанська	06	8	108	6	101	999
китайська	07	12	10		10	33
кримськотатарська	08	13	1			25
латинська	09	14	5		3	48
молдовська	10	15	19			167
німецька	11	16	6167	110	3587	45591
новогрецька	12	17	22	3	17	170
польська	13	18	416	3	262	2551
російська	14	20	7197	5	1065	49620
румунська	15	27	27	4	1	247
турецька	16	29	3		2	42
угорська	17	30	21		13	74
французька	18	32	1310	54	936	10893
японська	19	33	6		5	41
інші	20	34	19	4	13	335
Разом(сума ряд.01-20)	21	х	16355	2194	6381	375592

V. Розподіл учнів за мовами, що вивчаються як предмет та факультативно або в гуртках

Мова, яка вивчається як предмет	№ рядка	Код мови	Учні, які вивчають мову, як предмет, осіб (сума граф 2-13)	у тому числі за класами												Вивчають факультативно або в гуртках
				1-й клас	2-й клас	3-й клас	4-й клас	5-й клас	6-й клас	7-й клас	8-й клас	9-й клас	10-й клас	11-й клас	12-й клас	
А	Б	В	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
українська	01	1	392798	42250	45960	43961	42946	38859	37206	36336	33602	31397	19826	20354	101	22119
англійська	02	2	3575505	403177	407900	379030	362140	357498	334575	339492	332020	303640	178466	177451	116	24801
болгарська	03	3	7897	638	624	673	684	809	863	922	814	751	551	568		748
гагаузька	04	6	900	100	85	99	87	92	69	103	84	87	50	44		
іврит	05	7	4231	389	443	403	361	465	459	452	381	353	279	246		163
іспанська	06	8	14476	281	291	350	348	2566	2452	2397	2461	1726	832	772		1094
кримськотатарська	07	13	340	34	46	41	43	18	30	35	26	25	32	10		34
латинська	08	14	809					155	89	149	136	118	113	49		491
молдовська	09	15	2474	300	307	266	248	237	210	231	200	222	128	125		101
німецька	10	16	623123	15848	17944	18448	18856	103119	100589	106627	112387	65863	31799	31643		15224
новогрецька	11	17	2068	84	100	84	74	332	361	283	338	210	145	57		154
польська	12	18	45964	848	870	826	675	12794	11054	8880	6183	1935	994	905		13070
російська	13	20	919338	70598	80536	75970	73050	114367	112853	124275	125573	104907	19487	17722		65759
румунська	14	27	4182	512	501	408	389	399	424	345	346	326	271	261		178
угорська	15	30	1110	34	41	42	35	404	388	41	33	31	34	27		1598
французька	16	32	151620	3818	4206	4567	4693	23246	22906	24038	26649	18034	9422	10041		7945
японська	17	33	445	15	13	19	166		15	167	19	13	10	8		186
інші*	18	34	5234	135	392	361	180	723	866	669	719	519	301	369		2341
Разом(сума ряд.01-18)	19	х	5752514	539061	560259	525548	504975	656083	625409	645442	641971	530157	262740	260652	217	156006

VI. Розподіл учнів за класами учнів, які вивчають другу мову

Мова, яка вивчається як предмет	№ рядка	Код мови	Учні, які вивчають цю мову, як предмет (сума граф 2-9)	у тому числі за класами							
				5-й клас	6-й клас	7-й клас	8-й клас	9-й клас	10-й клас	11-й клас	12-й клас
А	Б	В	1	2	3	4	5	6	7	8	9
англійська	01	1	84924	15693	16160	17029	17872	10175	3942	4053	
болгарська	02	2	30		30						
гагаузька	03	3									
іврит	04	6	1473	236	264	272	215	176	172	138	
іспанська	05	7	11416	2253	2164	2139	2169	1447	623	621	
кримськотатарська	06	8									
латинська	07	13	449	155	89	69	71	65			
молдовська	08	14									
німецька	09	15	423199	83844	80882	85309	90522	43287	20366	18989	
новогрецька	10	16	1228	243	267	215	251	134	92	26	
польська	11	17	27636	8110	7235	5924	4298	1012	580	477	
російська	12	18	84979	16663	16608	19591	20389	9964	983	781	
румунська	13	20	16				16				
угорська	14	27	760	366	354	8	9		11	12	
французька	15	30	101112	18604	18017	18800	21272	12373	5867	6179	
японська	16	32	180			149		13	10	8	
інші*	17	33	2725	536	633	444	503	300	136	173	
Разом(сума ряд.01-17)	18	34	740127	146703	143	149949	157587	78946	32782	31457	

VII. Розподіл учнів за мовами, які вивчаються поглиблено

Мова, яка вивчається поглиблено А	№ рядка Б	Код мови В	Учні, які вивчають цю мову, осіб (сума граф 2-13) 1	У тому числі за класами											
				1-й клас 2	2-й клас 3	3-й клас 4	4-й клас 5	5-й клас 6	6-й клас 7	7-й клас 8	8-й клас 9	9-й клас 10	10-й клас 11	11-й клас 12	12-й клас 13
українська	01		52710	589	913	699	709	2063	1888	2086	19068	21306	1809	1580	
англійська	02		362925	47375	46324	42094	39936	36358	34253	32964	33695	29570	10500	9856	
болгарська	03														
іврит	04		1706	170	173	155	149	182	185	175	161	167	102	87	
іспанська	05		1989	200	216	222	185	252	247	232	185	182	39	29	
кримськотатарська	06														
латинська	07														
молдовська	08														
німецька	09														
новогрецька	10		26055	2618	2802	2615	2384	2823	2978	2833	2534	2289	1042	1137	
польська	11		660	76	100	84	66	57	71	47	59	67	17	16	
російська	12		589	78	106	84	79	60	28	25	49	43	17	20	
румунська	13		2544	174	262	252	239	375	309	315	217	249	91	61	
угорська	14		49												
французька	15										16	33			
японська	16		13822	1309	1332	1284	1263	1680	1387	1560	1432	1410	543	622	
інші*	17		2098	120	163	150	143	224	258	232	305	215	140	148	
Разом(сума ряд.01-17)	18	ж	465147	52709	52391	47639	45153	44074	41604	40469	57721	55531	14300	13556	

" " 20 р.

/ Директор департаменту економіки та фінансування

Керівник (заступник керівника)



С.В.Даниленко

Виконавець _____
(підпис)

_____ (П.І.Б.)

_____ (телефон)

_____ (факс)

_____ (електронна пошта)

1. Розподіл закладів за мовами навчання та учнів і класів у них**31.08.17**

Назва області	№ Ряд ка	Кількість закладів	у них учнів	Кількість класів у закладах	Кількість класів за мовами навчання	у тому числі		
						1-4-х класів	5-9-х класів	10-12-х класів
А	Б	1	2	3	4	5	6	7
Одеська	1	0	0	0	3	3	0	0
Усього		0	0	0	3	3	0	0

Вибірки по формі Д7Раз ком.+д

Молдовська

мова навчання

1. Розподіл закладів за мовами навчання та учнів і класів у них

31.08.17

Назва області	№ Ряд ка	Кількість закладів	у них учнів	Кількість класів у закладах	Кількість класів за мовами навчання	у тому числі		
						1-4-х класів	5-9-х класів	10-12-х класів
А	Б	1	2	3	4	5	6	7
Одеська	1	3	452	31	173	65	83	25
Усього		3	452	31	173	65	83	25

1. Розподіл закладів за мовами навчання та учнів і класів у них

31.08.17

Назва області	№ Рядка	Кількість закладів	у них учнів	Кількість класів у закладах	Кількість класів за мовами навчання	у тому числі		
						1-4-х класів	5-9-х класів	10-12-х класів
А	Б	1	2	3	4	5	6	7
Івано-Франківська	1	0	0	0	19	8	9	2
Львівська	2	4	910	48	48	18	22	8
Хмельницька	3	1	302	14	23	8	11	4
Усього		5	1212	62	90	34	42	14

1. Розподіл закладів за мовами навчання та учнів і класів у них

31.08.17

Назва області	№ Рядка	Кількість закладів	у них учнів	Кількість класів у закладах	Кількість класів за мовами навчання	у тому числі		
						1-4-х класів	5-9-х класів	10-12-х класів
А	Б	1	2	3	4	5	6	7
Вінницька	1	0	0	0	22	7	11	4
Волинська	2	0	0	0	11	4	5	2
Дніпропетровська	3	105	50598	1953	2184	940	1009	235
Донецька	4	58	18908	868	2713	1094	1268	351
Житомирська	5	0	0	0	24	8	12	4
Закарпатська	6	1	634	22	64	21	34	9
Запорізька	7	79	32724	1359	1594	655	732	207
Івано-Франківська	8	0	0	0	21	8	10	3
Київська	9	0	0	0	59	21	32	6
Кіровоградська	10	4	935	59	86	30	46	10
Луганська	11	38	7120	410	932	381	448	103
Львівська	12	4	2350	94	110	41	53	16
Миколаївська	13	15	7614	286	326	137	150	39
Одеська	14	111	42046	1979	3208	1416	1433	359
Полтавська	15	1	191	11	68	24	34	10
Сумська	16	12	2608	146	185	69	86	30
Тернопільська	17	0	0	0	9	3	5	1
Харківська	18	115	42794	1824	2557	1105	1151	301
Херсонська	19	27	13376	536	655	276	307	72
Хмельницька	20	1	40	6	14	6	7	1
Черкаська	21	1	564	20	34	14	17	3
Чернівецька	22	1	137	10	21	8	10	3
Чернігівська	23	0	0	0	15	4	8	3
м.Київ	24	8	4385	171	292	121	136	35
Усього		581	227024	9754	15204	6393	7004	1807

Вибірки по формі Д7Раз ком.+д

Румунська

мова навчання

1. Розподіл закладів за мовами навчання та учнів і класів у них

31.08.17

Назва області	№ Рядка	Кількість закладів	у них учнів	Кількість класів у закладах	Кількість класів за мовами навчання	у тому числі		
						1-4-х класів	5-9-х класів	10-12-х класів
А	Б	1	2	3	4	5	6	7
Закарпатська	1	12	2207	137	163	72	74	17
Чернівецька	2	63	10685	686	881	358	407	116
Усього		75	12892	823	1044	430	481	133

Вибірки по формі Д7Раз ком.+д

Словацька

мова навчання

1. Розподіл закладів за мовами навчання та учнів і класів у них

31.08.17

Назва області	№ Ряд ка	Кількість закладів	у них учнів	Кількість класів у закладах	Кількість класів за мовами навчання	у тому числі		
						1-4-х класів	5-9-х класів	10-12-х класів
А	Б	1	2	3	4	5	6	7
Закарпатська	1	0	0	0	4	4	0	0
Усього		0	0	0	4	4	0	0

Вибірки по формі Д7Раз ком.+д

Угорська

мова навчання

1. Розподіл закладів за мовами навчання та учнів і класів у них

31.08.17

Назва області	№ Ряд ка	Кількість закладів	у них учнів	Кількість класів у закладах	Кількість класів за мовами навчання	у тому числі		
						1-4-х класів	5-9-х класів	10-12-х класів
А	Б	1	2	3	4	5	6	7
Закарпатська	1	71	12579	745	997	440	460	97
Усього		71	12579	745	997	440	460	97